

B-Tronic EasyControl

EC5401B

fr

Instructions de montage et d'utilisation

Émetteur mural/télécommande 1 canal bidirectionnel

Informations importantes pour:

• l'installateur / • l'électricien / • l'utilisateur

À transmettre à la personne concernée!

L'original de cette notice doit être conservée par l'utilisateur.



4035 630 005 0f 05/12/2018

Becker-Antriebe GmbH
Friedrich-Ebert-Straße 2-4
35764 Sinn/Allemagne
www.becker-antriebe.com



BECKER

Sommaire

Généralités.....	3
Garantie	3
Consignes de sécurité.....	4
Utilisation conforme	5
Description des affichages et des touches	6
Mode normal/maître	8
Programmation du premier émetteur.....	9
Consultation/Modification du mode du récepteur	10
Programmation d'émetteurs supplémentaires.....	12
Effacement de l'émetteur	14
Inversion du sens de rotation des produits B-Tronic.....	16
Réglage des positions de fin de course pour les moteurs tubulaires B-Tronic ..	17
De la butée supérieure à la butée inférieure	17
Du point supérieur au point inférieur	18
De la butée supérieure au point inférieur	19
Du point supérieur à la butée inférieure	20
Effacement des positions de fin de course pour les moteurs tubulaires B-Tronic	21
Réalisation du déplacement de programmation pour les récepteurs radio B-Tronic	23
Suppression du déplacement de programmation pour les récepteurs radio B-Tronic	24
Positions intermédiaires/Positions d'inversion.....	25
Fonction de mémorisation	27
Sécurité antigel supérieure	29
Activation/désactivation de la sécurité antigel supérieure	29
Fonction de moustiquaire	30
Activation/Désactivation du mode de répétition	31
Réinitialisation de l'émetteur sur le réglage usine.....	32
Fonction d'élimination des produits B-Tronic	33
Remplacement des piles	34
Support mural.....	35
Nettoyage	35
Caractéristiques techniques	36
Que faire si...	36
Déclaration de conformité UE simplifiée.....	37



Généralités

Cet émetteur permet de gérer des moteurs et des commandes avec une radio KNX bidirectionnelle.

Cet appareil se caractérise par une utilisation simple.

Veuillez respecter la présente notice de montage et d'utilisation pour l'installation ainsi que pour le réglage de l'appareil.

Explication des pictogrammes

	PRUDENCE	PRUDENCE signale un risque pouvant entraîner des blessures s'il n'est pas évité.
	ATTENTION	ATTENTION signale des mesures à prendre pour éviter des dommages matériels.
		Indique des conseils d'utilisation et autres informations utiles.

La « version » est indiquée sur la plaque signalétique après le symbole suivant :



Consultez le mode d'emploi correspondant du récepteur pour connaître la description de l'acquittement.

Garantie

Toute modification du moteur et toute installation inappropriée allant à l'encontre de cette notice et de nos autres consignes peuvent causer des blessures corporelles graves ou représenter un risque pour la santé des utilisateurs, par ex. des contusions. C'est pourquoi, toute modification de la construction ne peut être effectuée qu'après nous en avoir informés et après obtention de notre accord. Nos consignes, notamment celles mentionnées dans la présente notice de montage et d'utilisation, doivent être respectées impérativement.

Toute modification des produits allant à l'encontre de leur utilisation conforme n'est pas autorisée.

Lorsqu'ils utilisent nos produits, les fabricants des produits finis et les installateurs doivent impérativement tenir compte et respecter toutes les dispositions légales et administratives nécessaires, en particulier les dispositions relatives à la compatibilité électromagnétique actuellement en vigueur, notamment en ce qui concerne la production du produit fini, l'installation et le service clientèle.

Consignes de sécurité

Remarques générales

- Veuillez conserver la présente notice !
- À utiliser uniquement dans des locaux secs.
- Utilisez uniquement des pièces d'origine du fabricant de commandes n'ayant subi aucune modification.
- Tenez les enfants à l'écart des commandes.
- Respectez les directives spécifiques de votre pays.
- Éliminez les piles usagées de manière conforme. Remplacez les piles uniquement par des piles de type identique (voir caractéristiques techniques).



Prudence

- **Veillez à ce que personne ne se tienne dans la zone de déploiement des installations.**
- **Lorsque l'installation est pilotée par un ou plusieurs émetteurs, la zone de déploiement de l'installation doit être visible pendant le fonctionnement.**
- **L'appareil contient des petites pièces susceptibles d'être avalées.**

Utilisation conforme

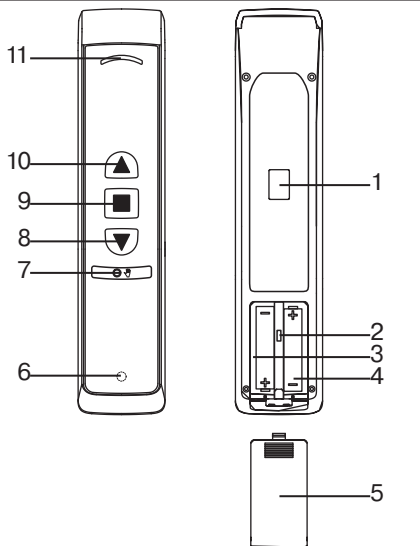
L'émetteur décrit dans la présente notice ne doit être utilisé que pour gérer des moteurs et des commandes appropriés pour cela avec une radio KNX bi-directionnelle. Cet émetteur permet de gérer un ou plusieurs groupes d'appareils.

- Sachez qu'il est interdit d'utiliser les installations radio dans des zones où le risque de perturbations est élevé (par ex. hôpitaux, aéroports).
- La commande à distance n'est autorisée que pour les appareils et installations pour lesquels une perturbation fonctionnelle dans l'émetteur ou dans le récepteur ne constitue aucun danger pour les personnes, les animaux ou les choses ou pour lesquels ce risque est éliminé grâce à d'autres dispositifs de sécurité.
- L'exploitant n'est en aucun cas protégé contre les perturbations provoquées par d'autres installations de télécommunication et de dispositifs terminaux (par ex. par des installations radio qui sont utilisées de manière conforme dans la même plage de fréquence).
- Combinez les récepteurs radio uniquement avec des appareils et des installations autorisés par le fabricant.



- **Veillez à ce que la commande ne soit pas installée ni utilisée à proximité de surfaces métalliques ou de champs magnétiques.**
- **Les installations radio qui émettent sur la même fréquence peuvent causer une perturbation de la réception.**
- **Sachez que la portée du signal radio est limitée par la législation et par les mesures relatives à la construction.**

Description des affichages et des touches



1 Logement du support mural


2 Touche maître 

3 Plaque signalétique

4 Piles

5 Couvercle du compartiment à piles

6 Touche de programmation ●
(derrière le logo)

7 Touche de commutation 

8 Touche DESCENTE ▼

9 Touche ARRÊT ■

10 Touche MONTÉE ▲

11 LED d'état 

Aperçu fonctionnel des touches de commande MONTÉE (▲), ARRÊT (■), DESCENTE (▼)

Fonction	Pression d'un bouton	OUVERTURE	ARRÊT	DESCENTE	Mode pas à pas MONTÉE	Mode pas à pas DESCENTE	MARCHE	ARRÊT	Position intermédiaire I*1	Position intermédiaire II*1	Position d'inversion I*1	Position d'inversion II*1	ARRÊT / PAS*2
Volet roulant	< 1 s	▲	■	▼	▲ ▲	▼ ▼							
	> 1 s	▲	■	▼									
Écran	< 1 s	▲	■	▼					▲ ▲	▼ ▼	▲ ▲	▼ ▼	
	> 1 s	▲	■	▼									
Store vénitien	< 1 s				▲	▼			▲ ▲	▼ ▼	▲ ▲	▼ ▼	■
	> 1 s	▲		▼									■
Lucarne	< 1 s	▲	■	▼					▲ ▲	▼ ▼	▲ ▲	▼ ▼	
	> 1 s	▲	■	▼									
MARCHE/ARRÊT	< 1 s						▲ ▼	■					
	> 1 s						▲ ▼	■					
Impulsion	< 1 s						▲ ▼	■					
	> 1 s						▲ ▼	■					

*1) Si disponible.

*2) En cas d'ordre d'ARRÊT, le PAS se fait toujours dans le sens MONTÉE


Mode normal/maître


L'émetteur peut être utilisé en deux modes :

- **Mode normal** (fonctionnement normal) Les ordres donnés sont valables pour **tous** les récepteurs d'un canal.
- **Mode maître** (mode de réglage pour tous les produits B-Tronic) Les ordres donnés sont valables uniquement pour **un** récepteur sélectionné d'un canal.

En usine, l'émetteur est réglé sur le mode normal.

Activation du mode maître

Appuyez sur la touche maître  jusqu'à ce que la touche de commutation

 clignote en vert une fois par seconde. Ce clignotement se poursuit tant que vous vous trouvez en mode maître.

Actionnez de nouveau la touche maître pour sélectionner le récepteur programmé/les récepteurs programmés les uns après les autres.


Le récepteur sélectionné confirme.

Vous pouvez maintenant procéder aux différents réglages disponibles uniquement en mode maître.

Lorsque tous les réglages souhaités pour ce récepteur ont été effectués, vous pouvez sélectionner le récepteur suivant pour procéder à son réglage en appuyant une nouvelle fois sur la touche maître.

Fermeture du mode maître

Il existe 2 possibilités pour quitter le mode maître :

1. Appuyez sur la touche de commutation 
2. Le mode maître se ferme automatiquement lorsqu'aucune touche n'est actionnée pendant 2 minutes

Programmation du premier émetteur



Le mode du récepteur doit toujours être correctement réglé pour le récepteur. Par défaut, le récepteur est réglé en usine sur volet roulant/store vénitien.

Mise en mode de programmation du récepteur



Respectez la notice de montage et d'utilisation du récepteur.

- Coupez le courant du récepteur puis remettez-le sous tension après 5 secondes.

ou

- Actionnez la touche de programmation ou le commutateur radio du récepteur.

Le récepteur se trouve maintenant en mode de programmation pendant 3 minutes.


Programmation de l'émetteur



Veillez vous assurer que seul un récepteur se trouve en mode de programmation. Il est impossible de programmer/déprogrammer simultanément plusieurs récepteurs.

Appuyez sur la touche de programmation de l'émetteur tandis que le mode de programmation est actif jusqu'à ce que le récepteur confirme la réussite de la programmation. Pendant le processus de programmation, la LED d'état clignote en jaune.

Le processus de programmation est ainsi terminé.

	Allumée en vert / rouge	L'action exécutée est réussie (vert) ou a échoué (rouge).
---	-------------------------	---





Consultation/Modification du mode du récepteur



Le mode du récepteur doit toujours être correctement réglé pour le récepteur. Par défaut, le récepteur est réglé en usine sur volet roulant/store vénitien.

Consultation du mode actuel du récepteur





Il existe différents modes pour le récepteur. Le mode du récepteur doit toujours être correctement réglé pour le récepteur (par ex. volet roulant/store vénitien, variateur/interrupteur). Par défaut, le récepteur est réglé en usine sur volet roulant/store vénitien.

  		Appuyez brièvement sur la touche de programmation, puis également sur la touche de commutation pendant 1 seconde.
	Clignote 1 fois en jaune	Mode du récepteur : volet roulant
	Clignote 2 fois en jaune	Mode du récepteur : variateur
	Clignote 3 fois en jaune	Mode du récepteur : interrupteur
	Clignote 4 fois en jaune	Mode du récepteur : store vénitien
	Clignote 5 fois en jaune	Mode du récepteur : écran
	Clignote 6 fois en jaune	Mode du récepteur : lucarne

Passage dans le mode souhaité du récepteur



Le mode actuel du récepteur est indiqué au préalable avec le code de clignotement.

  		Appuyez brièvement sur la touche de programmation, puis également sur la touche de commutation pendant 5 secondes.
	Clignote 1 fois en jaune	Mode du récepteur : volet roulant
	Clignote 2 fois en jaune	Mode du récepteur : variateur
	Clignote 3 fois en jaune	Mode du récepteur : interrupteur
	Clignote 4 fois en jaune	Mode du récepteur : store vénitien
	Clignote 5 fois en jaune	Mode du récepteur : écran
	Clignote 6 fois en jaune	Mode du récepteur : lucarne

Répétez cette procédure jusqu'à ce que le mode souhaité du récepteur soit sélectionné.

Programmation d'émetteurs supplémentaires



Le mode du récepteur doit toujours être correctement réglé pour le récepteur. Par défaut, le récepteur est réglé en usine sur volet roulant/store vénitien.

Programmation d'émetteurs B-Tronic supplémentaires dans le récepteur B-Tronic

Passez le récepteur en mode de programmation selon l'une des trois possibilités.



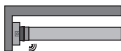
Veuillez vous assurer que seul un récepteur se trouve en mode de programmation. Il est impossible de programmer/déprogrammer simultanément plusieurs récepteurs.

Réglage du mode de programmation du récepteur B-Tronic via un émetteur B-Tronic programmé

Mettez l'émetteur en mode maître.


Sélectionnez le récepteur en appuyant sur la touche **M**, jusqu'à la confirmation par le récepteur souhaité.

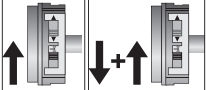
Tous les réglages suivants ne sont effectués que pour cet appareil.



Appuyez sur la touche de programmation de l'émetteur programmé.


- Le récepteur confirme la programmation.
- ▶ Le récepteur se trouve en mode de programmation pendant 3 minutes.


	<p>Réglage du mode de programmation du récepteur B-Tronic par la mise sous tension</p> <p>Mettez l'installation sous tension.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Le récepteur se trouve en mode de programmation pendant 3 minutes.
--	---

	<p>Réglage du mode de programmation du récepteur B-Tronic via le commutateur radio</p> <p>Poussez le commutateur radio vers l'intérieur. Si le commutateur radio se trouve déjà dans cette position, poussez-le vers l'extérieur avant de le ramener de nouveau vers l'intérieur.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Le moteur tubulaire passe en mode de programmation et y reste pendant 3 minutes.
---	---

	<p>Appuyez pendant 3 secondes sur la touche de programmation.</p> <p>La LED clignote en vert.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Le récepteur se trouve en mode de programmation pendant 3 minutes.
--	--

Lorsque le récepteur se trouve en mode de programmation, procédez comme suit :

	<p>Appuyez maintenant sur la touche de programmation du nouvel émetteur.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Le récepteur confirme la programmation. ▶ Le processus de programmation est ainsi terminé.
--	--

	<p>Allumée en vert / rouge</p>	<p>L'action exécutée est réussie (vert) ou a échoué (rouge).</p>
---	--------------------------------	--

Programmation d'émetteurs B-Tronic supplémentaires dans un récepteur compatible KNX-RF d'un autre fabricant







Consultez notre site Internet pour la description correspondante.


Programmation d'émetteurs supplémentaires compatibles KNX-RF d'un autre fabricant dans un récepteur B-Tronic

Consultez notre site Internet pour la description correspondante.

Effacement de l'émetteur






Effacement avec deux émetteurs B-Tronic dans les récepteurs B-Tronic

Mettez un autre émetteur programmé que celui à effacer en mode maître.	
Sélectionnez l'appareil en appuyant sur la touche  , jusqu'à l'acquiescement par l'appareil souhaité.	
Tous les réglages suivants ne sont effectués que pour cet appareil.	
	Pendant que l'émetteur se trouve en mode maître, les symboles de la touche de commutation clignotent en vert une fois par seconde.
	 Appuyez maintenant sur la touche de programmation jusqu'à ce que la LED d'état passe du vert au jaune et que le récepteur confirme.
	Passé du vert au jaune
	 Appuyez de nouveau sur la touche de programmation jusqu'à ce que la LED d'état clignote en jaune et le récepteur confirme.
	Clignote en jaune


●	Appuyez maintenant sur la touche de programmation de l' émetteur que vous souhaitez effacer jusqu'à l'acquiescement par le récepteur. ▶ L'émetteur a été effacé du récepteur.
	Allumée en vert / rouge L'action exécutée est réussie (vert) ou a échoué (rouge).

Effacement avec un émetteur B-Tronic dans les récepteurs B-Tronic

i Effectuez la séquence d'effacement suivante pour effacer le dernier ou le seul émetteur dans le récepteur. Pour programmer de nouveaux émetteurs, remettez le récepteur en mode de programmation.

<p>Mettez l'émetteur en mode maître.</p> <p>Sélectionnez l'appareil en appuyant sur la touche , jusqu'à l'acquiescement par l'appareil souhaité.</p> <p>Tous les réglages suivants ne sont effectués que pour cet appareil.</p>	
	Pendant que l'émetteur se trouve en mode maître, les symboles de la touche de commutation clignotent en vert une fois par seconde.
●	 Passe du vert au jaune Appuyez maintenant sur la touche de programmation jusqu'à ce que la LED d'état passe du vert au jaune et que le récepteur confirme.
●	 Clignote en jaune Appuyez de nouveau sur la touche de programmation jusqu'à ce que la LED d'état clignote en jaune et le récepteur confirme.
	Appuyez maintenant sur la touche de commutation pour quitter le mode maître.

●	<p>Appuyez maintenant sur la touche de programmation jusqu'à l'acquiescement par le récepteur.</p> <p>► L'émetteur a été effacé du récepteur.</p>
---	---

	<p>Allumée en vert / rouge</p>	<p>L'action exécutée est réussie (vert) ou a échoué (rouge).</p>
--	--------------------------------	--


Effacement d'un émetteur B-Tronic dans un récepteur compatible KNX-RF d'un autre fabricant


Consultez la notice du récepteur ou notre site Internet pour la description correspondante.

Inversion du sens de rotation des produits B-Tronic

Avant de régler les positions de fin de course, veuillez vérifier le sens de rotation. Le tablier/la toile doit se déplacer dans le bon sens lorsque vous actionnez les touches MONTÉE et DESCENTE.

Dans le cas contraire, procédez à l'inversion du sens de rotation de la manière suivante :


<p>Aucune position de fin de course ne doit être programmée. Effacez au besoin les positions de fin de course.</p>
<p>Mettez l'émetteur en mode maître.</p>
<p>Sélectionnez le récepteur en appuyant sur la touche , jusqu'à la confirmation par le récepteur souhaité.</p>

	<p>Appuyez en premier lieu sur la touche de programmation puis, dans les 3 secondes qui suivent, maintenez les touches MONTÉE et DESCENTE enfoncées pendant 3 secondes.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▷ Le récepteur confirme la programmation. <p>Vérifiez de nouveau l'affectation du sens de rotation.</p>
--	---

Réglage des positions de fin de course pour les moteurs tubulaires B-Tronic

De la butée supérieure à la butée inférieure

Mettez l'émetteur en mode maître.

Sélectionnez le moteur tubulaire en appuyant sur la touche , jusqu'à l'acquiescement par le moteur tubulaire souhaité.

Tous les réglages suivants ne sont effectués que pour cet appareil.

▲	<p>Remontez le volet/store contre la butée supérieure permanente.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▷ Le moteur tubulaire s'arrête automatiquement.
▼	<p>Puis, abaissez-le contre la butée inférieure permanente.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▷ Le moteur tubulaire s'arrête automatiquement. ▶ Les positions de fin de course sont programmées.

Du point supérieur au point inférieur



Mettez l'émetteur en mode maître.

Sélectionnez le moteur tubulaire en appuyant sur la touche **M**, jusqu'à l'acquiescement par le moteur tubulaire souhaité.

Tous les réglages suivants ne sont effectués que pour cet appareil.




Ce réglage des positions de fin de course ne permet pas de compenser la longueur du tablier/de la toile.

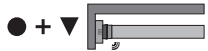
▲	Déplacez le tablier/la toile dans la position de fin de course supérieure souhaitée.
● + ▲ 	Appuyez en premier lieu sur la touche de programmation puis, dans la seconde qui suit, sur la touche MONTÉE, et maintenez les deux touches enfoncées. ▷ Le récepteur confirme la programmation.
▼	Déplacez ensuite le tablier/la toile dans la position de fin de course inférieure souhaitée.
● + ▼ 	Appuyez en premier lieu sur la touche de programmation puis, dans la seconde qui suit, sur la touche DESCENTE, et maintenez les deux touches enfoncées. ▷ Le récepteur confirme la programmation. ▶ Les positions de fin de course sont programmées.

De la butée supérieure au point inférieur

Mettez l'émetteur en mode maître.

Sélectionnez le moteur tubulaire en appuyant sur la touche , jusqu'à l'acquiescement par le moteur tubulaire souhaité.

Tous les réglages suivants ne sont effectués que pour cet appareil.

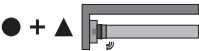
▲	<p>Remontez le tablier/la toile contre la butée supérieure permanente.</p> <ul style="list-style-type: none">▷ Le moteur tubulaire s'arrête automatiquement.
▼	<p>Déplacez ensuite le tablier/la toile dans la position de fin de course inférieure souhaitée.</p>
	<p>Appuyez en premier lieu sur la touche de programmation puis, dans la seconde qui suit, sur la touche DESCENTE, et maintenez les deux touches enfoncées.</p> <ul style="list-style-type: none">▷ Le récepteur confirme la programmation.▶ Les positions de fin de course sont programmées.

Du point supérieur à la butée inférieure

Mettez l'émetteur en mode maître.

Sélectionnez le moteur tubulaire en appuyant sur la touche **M**, jusqu'à l'acquisition par le moteur tubulaire souhaité.

Tous les réglages suivants ne sont effectués que pour cet appareil.

▲	Déplacez le tablier/la toile dans la position de fin de course supérieure souhaitée.
	<p>Appuyez en premier lieu sur la touche de programmation puis, dans la seconde qui suit, sur la touche MONTÉE, et maintenez les deux touches enfoncées.</p> <ul style="list-style-type: none">▷ Le récepteur confirme la programmation.
▼	<p>Puis, abaissez le tablier/la toile contre la butée inférieure permanente.</p> <ul style="list-style-type: none">▷ Le moteur tubulaire s'arrête automatiquement.▶ Les positions de fin de course sont programmées.

Effacement des positions de fin de course pour les moteurs tubulaires B-Tronic

Attention


En cas de suppression d'une ou des deux positions de fin de course, toutes les autres fonctions paramétrées (par ex. position intermédiaire) seront également effacées.




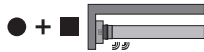
L'effacement des positions de fin de course programmées ne peut être effectué que via le mode maître. Les positions de fin de course supprimées sont indiquées via l'indicateur d'état des positions de fin de course (ESI).

Effacement des positions de fin de course individuellement

Mettez l'émetteur en mode maître.

Sélectionnez le moteur tubulaire en appuyant sur la touche , jusqu'à l'acquiescement par le moteur tubulaire souhaité.

Tous les réglages suivants ne sont effectués que pour cet appareil.


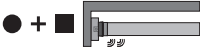
	Déplacez le tablier/la toile dans la position de fin de course à effacer.
	<p>Appuyez en premier lieu sur la touche de programmation puis, dans la seconde qui suit, sur la touche ARRÊT, et maintenez les deux touches enfoncées pendant 5 secondes.</p> <ul style="list-style-type: none">▷ Le récepteur confirme la programmation.▶ La position de fin de course a été effacée.

Effacement des deux positions de fin de course

Mettez l'émetteur en mode maître.

Sélectionnez le moteur tubulaire en appuyant sur la touche **M**, jusqu'à l'acquisition par le moteur tubulaire souhaité.

Tous les réglages suivants ne sont effectués que pour cet appareil.

	Déplacez le tablier/la toile entre les positions de fin de course.
	<p>Appuyez en premier lieu sur la touche de programmation puis, dans la seconde qui suit, sur la touche ARRÊT, et maintenez les deux touches enfoncées pendant 5 secondes.</p> <ul style="list-style-type: none">▷ Le récepteur confirme la programmation.▶ Les positions de fin de course ont été effacées.

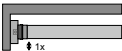
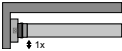
Réalisation du déplacement de programmation pour les récepteurs radio B-Tronic

i Tant que le déplacement de programmation n'a pas été effectué, aucun retour n'est transmis et il n'est pas possible de programmer les positions intermédiaires.

Mettez l'émetteur en mode maître.


Sélectionnez le récepteur en appuyant sur la touche **M**, jusqu'à la confirmation par le récepteur souhaité.

Tous les réglages suivants ne sont effectués que pour cet appareil.


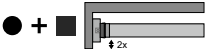
▲	Déplacez le tablier/la toile dans la position de fin de course supérieure souhaitée.
● + ▲ 	Appuyez en premier lieu sur la touche de programmation puis, dans la seconde qui suit, sur la touche MONTÉE, et maintenez les deux touches enfoncées. ▷ Le récepteur confirme la programmation.
▼	Déplacez ensuite le tablier/la toile dans la position de fin de course inférieure souhaitée.
● + ▼ 	Appuyez en premier lieu sur la touche de programmation puis, dans la seconde qui suit, sur la touche DESCENTE, et maintenez les deux touches enfoncées. ▷ Le récepteur confirme la programmation. ▶ Le déplacement de programmation est terminé.

Suppression du déplacement de programmation pour les récepteurs radio B-Tronic

Mettez l'émetteur en mode maître.

Sélectionnez le récepteur en appuyant sur la touche , jusqu'à la confirmation par le récepteur souhaité.

Tous les réglages suivants ne sont effectués que pour cet appareil.

	Déplacez le tablier/la toile entre les positions de fin de course.
	<p>Appuyez en premier lieu sur la touche de programmation puis, dans la seconde qui suit, sur la touche ARRÊT, et maintenez les deux touches enfoncées pendant 5 secondes.</p> <ul style="list-style-type: none">▷ Le récepteur confirme la programmation.▶ Le déplacement de programmation a été supprimé.

Positions intermédiaires/Positions d'inversion





Les positions intermédiaires ou les positions d'inversion sont des positions du tablier/de la toile ou du store vénitien à choisir librement entre les deux positions de fin de course.

Chaque touche de déplacement peut être affectée à une position intermédiaire/position d'inversion. Avant de régler une position intermédiaire/position d'inversion, il faut régler les deux positions de fin de course.


En cas de suppression d'une ou des deux positions de fin de course, les deux positions intermédiaires/positions d'inversion seront effacées.

Pour les récepteurs externes, une reprogrammation est possible dans chaque position sans suppression préalable.


Réglage de la position intermédiaire souhaitée

	Déplacez le tablier/la toile dans la position intermédiaire souhaitée.
	<p>Appuyez en premier lieu sur la touche ARRÊT puis, dans les 3 secondes qui suivent, sur la touche de déplacement souhaitée, et maintenez les deux touches enfoncées.</p> <ul style="list-style-type: none">▷ Le récepteur confirme la programmation.▶ La position intermédiaire a été enregistrée.


Réglage de la position d'inversion souhaitée en mode Store vénitien

▼	Déplacez le store vénitien à partir de la position de fin de course supérieure dans la position souhaitée dans laquelle l'inversion doit être ajoutée.
■	Appuyez sur la touche ARRÊT plusieurs fois, jusqu'à ce que la position d'inversion souhaitée soit atteinte.
	<p>Appuyez en premier lieu sur la touche ARRÊT puis, dans les 3 secondes qui suivent, sur la touche de déplacement souhaitée, et maintenez les deux touches enfoncées.</p> <ul style="list-style-type: none">▸ Le récepteur confirme la programmation.▸ La position d'inversion a été enregistrée.

Déplacement en position intermédiaire/position d'inversion souhaitée




$2x \blacktriangle / 2x \blacktriangledown$	<p>En une seconde, appuyez 2 fois sur la touche de déplacement correspondant à la position intermédiaire/position d'inversion souhaitée.</p> <ul style="list-style-type: none">▸ Le tablier/la toile se déplace dans la position intermédiaire/position d'inversion affectée à la touche de déplacement.
	<p>Allumée en vert / rouge</p> <p>L'action est réussie pour tous les récepteurs (vert) ou a échoué pour au moins un récepteur (rouge).</p>



Suppression de la position intermédiaire/position d'inversion souhaitée

<p>2x▲ / 2x▼</p>	<p>En une seconde, appuyez 2 fois sur la touche de déplacement correspondant à la position intermédiaire/position d'inversion souhaitée.</p> <ul style="list-style-type: none">▸ Le tablier/la toile se déplace dans la position intermédiaire/position d'inversion affectée à la touche de déplacement.
<p>■+▲ / ■+▼ </p>	<p>Appuyez en premier lieu sur la touche ARRÊT puis, dans les 3 secondes qui suivent, sur la touche de déplacement affectée à la position intermédiaire/position d'inversion, et maintenez les deux touches enfoncées.</p> <ul style="list-style-type: none">▸ Le récepteur confirme la programmation.▸ La position intermédiaire/position d'inversion a été supprimée.

Fonction de mémorisation

Tous les récepteurs radio B-Tronic pour installations de volet roulant et de store vénitien peuvent enregistrer des horaires de commutation pour la MONTEE et la DESCENTE.

En mode opératoire «  », ce déplacement est répété toutes les 24 heures. La touche de commutation  /  n'influe en rien sur la programmation de l'horaire de commutation. Les horaires de commutation préalablement enregistrés seront remplacés.




	<p>Allumée en vert</p>	<p>Le volet roulant/Tous les volets roulants se trouvent en mode automatique</p>
	<p>Allumée en vert</p>	<p>Le volet roulant/Tous les volets roulants se trouvent en mode manuel</p>



Allumées
en vert

Les volets roulants se trouvent dans des modes
différents



La commutation du mode opératoire «  » au mode opératoire «  » doit être effectuée via l'appareil où l'ordre automatique a été programmé. Si des ordres automatiques de plusieurs appareils indépendants les uns des autres ont été programmés, ils doivent être modifiés séparément sur «  ».

Programmation des horaires de déplacement

1. Pour la programmation des horaires de DESCENTE, le moteur tubulaire doit se trouver en position de fin de course supérieure. Pour les horaires de MONTÉE, il doit se trouver en position de fin de course inférieure.
2. Attendez l'heure à laquelle vous souhaitez que l'ordre de déplacement automatique soit exécuté.
3. Au moment désiré, actionnez la touche de direction correspondante et maintenez-la enfoncée jusqu'à ce que le moteur tubulaire s'arrête brièvement, après 6 secondes env., puis redémarre jusqu'à la position de fin de course.
4. Relâchez la touche de direction.

Le moteur tubulaire a enregistré l'horaire actuel pour déplacer le tablier/la toile dans la direction en question.

Procédez exactement de la même manière dans l'autre direction.

Effacement des horaires de déplacement



En cas d'effacement, les deux horaires de déplacement sont toujours supprimés conjointement.

Pour effacer les horaires de MONTÉE et de DESCENTE, appuyez sur la touche ARRÊT pendant 10 secondes. Le récepteur confirme la programmation. Les horaires de déplacement sont effacés.

Sécurité antigel supérieure

La sécurité antigel supérieure (dans la mesure où elle est disponible pour le récepteur) permet d'entraver le blocage par le gel du volet roulant en position de fin de course supérieure. En effet, le volet roulant s'arrête alors juste avant la butée supérieure. La distance à la butée supérieure est régulièrement contrôlée automatiquement et, le cas échéant, corrigée.

Par défaut, la sécurité antigel supérieure est désactivée à la livraison.

Pour pouvoir l'activer, les deux positions de fin de course doivent être paramétrées.



La sécurité antigel n'est disponible que si le volet roulant se déplace en position de fin de course supérieure contre une butée permanente. Elle n'est détectable qu'à partir du moment où le tablier/la toile a atteint la butée supérieure 3x depuis la position de fin de course inférieure.


En cas de suppression d'une ou des deux positions de fin de course, cette fonction paramétrée sera également effacée.

Activation/désactivation de la sécurité antigel supérieure

Mettez l'émetteur en mode maître.

Sélectionnez le récepteur en appuyant sur la touche **M**, jusqu'à la confirmation par le récepteur souhaité.

Tous les réglages suivants ne sont effectués que pour cet appareil.

▲	Déplacez le tablier/la toile dans la position de fin de course supérieure.
● + ■ + ▲ 	Puis, appuyez de nouveau sur la touche de programmation et conjointement sur les touches ARRÊT et MONTÉE pendant environ 5 secondes. ▷ Le récepteur confirme la programmation.

Fonction de moustiquaire

Si la fonction de moustiquaire (dans la mesure où elle est disponible pour le récepteur) est activée, la détection d'obstacles est déjà activée après un tour de l'axe de 140° environ en partant de la position de fin de course supérieure. Si le tablier du volet roulant se déplace en direction d'une porte de moustiquaire ouverte, le moteur s'arrête et redémarre vers la fin de course supérieure.

La fonction de moustiquaire est désactivée à la livraison.


Pour pouvoir l'activer, les deux positions de fin de course doivent être paramétrées.





En cas de suppression d'une ou des deux positions de fin de course, cette fonction paramétrée sera également effacée.

Activation/désactivation de la fonction de moustiquaire

Mettez l'émetteur en mode maître.

Sélectionnez le récepteur en appuyant sur la touche , jusqu'à la confirmation par le récepteur souhaité.

Tous les réglages suivants ne sont effectués que pour cet appareil.


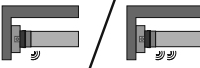


	Déplacez le tablier/la toile dans la position de fin de course supérieure.
	Puis, appuyez sur la touche de syntonisation et conjointement sur les touches ARRÊT et DESCENTE pendant environ 5 secondes. ▷ Le récepteur confirme la programmation.

Activation/Désactivation du mode de répétition

Mettez l'émetteur en mode maître.

Sélectionnez le récepteur en appuyant sur la touche **M**, jusqu'à la confirmation par le récepteur souhaité.

Tous les réglages suivants ne sont effectués que pour cet appareil.

	Appuyez sur la touche de programmation, puis également sur la touche de commutation et maintenez-la enfoncée. Le mode de répétition actuel s'affiche. Pour commuter, maintenez les touches enfoncées pendant encore 5 secondes.	
	Le récepteur confirme la programmation.	
	1x	Mode de répétition activé
	2x	Mode de répétition désactivé


Réinitialisation de l'émetteur sur le réglage usine

Attention

Lorsque l'émetteur est réinitialisé sur le réglage usine, vous n'avez en mode maître plus accès au(x) récepteur(s) dans lequel/lesquels l'émetteur a été programmé. N'effectuez ce réglage qu'avec les nouvelles piles.

Ouvrez le cache du compartiment des piles.

Retirez les piles.


Remplacez ensuite les piles dans la bonne position et appuyez en l'espace d'une seconde sur la touche maître  pendant au moins 5 secondes, jusqu'à l'acquiescement par l'émetteur. Pendant l'exécution de l'ordre, la LED d'état clignote en jaune.



Allumée
en vert /
rouge

L'action exécutée est réussie (vert) ou a échoué (rouge).










Si la touche maître  est relâchée pendant que la LED d'état clignote en jaune, la procédure est interrompue.

Fonction d'élimination des produits B-Tronic

La fonction d'élimination vous permet de déprogrammer tous les récepteurs programmés qui ne sont plus disponibles.



La fonction d'élimination est toujours utilisée sur le canal sélectionné. Les commandes de commutation doivent être effectuées rapidement dans l'ordre les unes après les autres. Les produits B-Tronic qui n'ont pas pu être atteints temporairement doivent être reprogrammés.

	Sélectionnez le canal souhaité.
	Mettez l'émetteur en mode maître.
 1 seconde	Appuyez pendant 1 seconde sur la touche de programmation.
 1 seconde	Appuyez de nouveau pendant 1 seconde sur la touche de programmation.
 6 secondes	Appuyez de nouveau pendant 6 secondes sur la touche de programmation.
	La DEL clignote en jaune rapidement pendant environ 3 seconde, puis en vert.
	Appuyez maintenant sur la touche de commutation pour quitter le mode maître.

Remplacement des piles



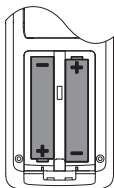
Le type de pile correspondant est indiqué dans le chapitre « Caractéristiques techniques ».



Clignote
en jaune

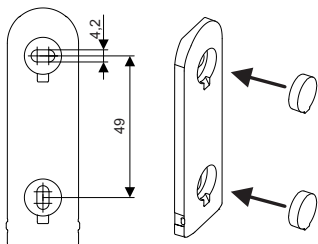
Si la LED d'état clignote lentement en jaune lors de l'actionnement d'une touche, les piles sont alors presque vides et doivent être remplacées le plus rapidement possible.

Si la LED d'état ne s'allume plus lors de l'actionnement d'une touche, les piles sont alors vides.



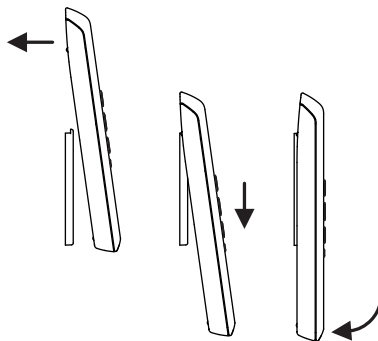
1. Ouvrez le cache du compartiment des piles.
2. Retirez les piles.
3. Placez les nouvelles piles dans la bonne position.
4. Fermez le cache du compartiment des piles.

Support mural



1. Avant le montage dans la position souhaitée, vérifiez le bon fonctionnement de l'émetteur et du récepteur.
2. Fixez le support au mur avec les deux vis fournies.
3. Placez maintenant les caches des vis dans les trous.

1. 2. 3.



Nettoyage



Nettoyez l'appareil uniquement avec un chiffon adapté. N'utilisez pas de produits de nettoyage qui risqueraient d'attaquer la surface.



Caractéristiques techniques

Tension nominale	3 V CC
Type de piles	LR 03 (AAA)
Type de protection	IP 20
Température ambiante admissible	-10 à +55 °C
Puissance d'émission maximale émise	≤ 25 mW
Fréquence radio	868,3 MHz
Récepteurs maxi.	32

La portée radio maximale peut aller jusqu'à 25 m en intérieur et jusqu'à 350 m en extérieur.

Que faire si...

Dérangement	Comment y remédier
Le récepteur ne réagit pas. Le récepteur ne réagit pas à la touche maître.	Placez de nouvelles piles.
	Placez les piles correctement.
	Réduisez la distance du récepteur.
	Programmez l'émetteur.
La LED d'état clignote en jaune 	Placez de nouvelles piles.
	Passage en mode  .
Le récepteur ne fonctionne pas dans un cycle de 24 heures.	Programmez des horaires de commutation.
Les horaires de déplacement diffèrent de ceux programmés.	Coupeure de courant du récepteur. Reprogrammez les horaires de commutation.

Dérangement	Comment y remédier
<p>La LED d'état clignote en rouge</p>  <p>pendant 3 secondes après actionnement de l'une des touches ▲, ■, ▼.</p>	Vérifiez l'absence d'obstacles sur le trajet.
<p>La LED d'état s'allume en rouge</p>  <p>pendant 3 secondes après actionnement de l'une des touches ▲, ■, ▼.</p>	Réduisez la distance du récepteur.
	Contrôlez les piles.
	Vérifiez l'alimentation électrique du récepteur.
Impossible de régler la fonction.	Vérifiez la fonctionnalité dans le récepteur.

Déclaration de conformité UE simplifiée

La société Becker-Antriebe GmbH atteste par la présente que cette installation radio satisfait aux exigences de la directive 2014/53/UE.

Le texte intégral de la déclaration de conformité UE est disponible sur Internet à l'adresse suivante :

www.becker-antriebe.com/ce



Sous réserve de modifications techniques.



BECKER